

说明

Shuōmíng

为 Android 手机和平板电脑量身打造的 Google 地图应用采用了全新
Wèi Android shǒujī hé píngbǎn diànnǎo liángshēn dǎzào de Google dìtú yìngyòng cǎiyòng le quánxīn

设计，可让您更轻松、更快速地探索这个大千世界。新版地图可以帮助
shèjì, kě ràng nín gèng qīngsōng, gèng kuàisù de tàn suǒ zhège dàqiān shìjiè. Xīnbǎn dìtú kěyǐ bāng

您发现市内最佳去处，并提供前在那些地方所需的信息。
nín fāxiàn shìnèi zuìjiā qùchù, jǐng tígōng qián zài nàxiē dìfang suǒxū de xīnxī.

• 提供 220 个国家 / 地区全面而精确的地图

• tígōng èrbǎi èrshí ge guójiā / dìqū quánmiàn ér jīngquè de dìtú

• 可为驾车、骑车和步行路线提供 GPS 语音导航

• kě wèi jiàchē, qíchē hé bùxíng lùxiàn tígōng GPS yǔyīn dǎoháng

• 超过 15,000 个城镇的公交线路和地图

• chāoguò yíwàn wūqiān ge chéngzhèn de gōngjiāo xiànlù hé dìtú

• 提供实时路况信息、事故报告和自动重选路线功能，帮您找到最佳

• tígōng shíshí lùkuàng xīnxī, shìgù bàogào hé zìdòng zhòng xuǎn lùxiàn gōngnéng, bāng nín zhǎodào zuìjiā
lùxiàn

lùxiàn

• 提供超过 1 亿个地点的详细信息

• tígōng chāoguò yíyì ge dìdiǎn de xiángxì xīnxī

• 提供餐厅、博物馆等地点的街景和室内图像

• tígōng cāntīng, bówùguǎn děng dìdiǎn de jiējǐng hé shìnèi túxiàng

*部分功能只可以在特定国家 / 地区使用

*bùfen gōngnéng zhǐ kěyǐ zài tèdìng guójiā / dìqū shǐyòng

常用提示

chángyòng tíshì

了解更多

liǎojiě gèngduō

在 PLAY 商店应用中打开

zài PLAY shāngdiàn yìngyòng zhōng dǎkāi

全球定位系统	Quánqiú dìngwèi xìtǒng	Système mondial de positionnement (Global Positioning System)
全球	quánqiú	la terre entière, le monde entier, mondial
定位	dìngwèi	repérer, localiser, positionnement, position, orientation, localisation
系统	xìtǒng	système, ensemble, systématique
说明	shuōmíng	expliquer, justifier, exposer, note, commentaire
为	wèi	pour, en vue, afin que, parce que, à cause de, à
手机	shǒujī	téléphone portable
和平	héping	paisible, paix, calme, bonne entente
板	bǎn	planche, planche d'imprimerie, plaque, tablette, édition, spécif
电脑	diànnǎo	ordinateur
量身	liángshēn	prendre les mesures de qqn, mesurer qqn
打造	dǎzào	créer, développer, fabriquer, forger (des objets en métal)
地图	dìtú	carte géographique
应用	yìngyòng	appliquer, mettre en pratique, tirer parti de, application, pratique
采用	cǎiyòng	employer, adopter (méthode)
全新	quánxīn	tout nouveau, tout neuf
设计	shèjì	projeter, établir, planifier, concevoir, plan, maquette, design
可	kě	pouvoir, permettre, il est permis de, comment est-il possible que ?
更	gèng	de nouveau, davantage, encore plus
轻松	qīngsōng	à l'aise, libéré, détendu, soulagé, en bonne forme, le cœur léger
快速	kuàisù	rapide, prompt, à grande vitesse
探索	tànsuǒ	explorer, chercher, poursuivre, rechercher
大千	dàqiān	univers géant composé d'un milliard de mondes (domaine d'un bouddha)
世界	shìjiè	l'Univers, le Monde, le monde entier
新版	xīnbǎn	nouvelle édition, nouvelle version

可以	kěyǐ	pouvoir (<i>faire qqch</i>), être possible, être permis, passable, acceptable
发现	fāxiàn	découvrir, faire une découverte, se rendre compte, se manifester
市内	shìnèi	en ville, à l'intérieur de la ville
佳	jiā	beau, bon, élégant, excellent, faste, propice
最佳	zuìjiā	le meilleur, optimum
去处	qùchù	place, endroit, lieu où l'on va, but, destination
井	jǐng	puits, en bon ordre, bien ordonné
提供	tígōng	fournir, offrir, présenter, mettre à disposition
所需	suǒxū	ce qui est nécessaire, requis, demandé
信息	xìnxī	nouvelles, information, message
国家	guójiā	État, pays, nation
地区	dìqū	région, zone, district, préfecture
全面	quánmiàn	entier, total, intégral
精确	jīngquè	précis, exact
驾车	jiàchē	conduire un véhicule, aller en voiture
骑车	qíchē	aller en vélo
步行	bùxíng	aller à pied, marcher, marche à pied
路线	lùxiàn	route, chemin, trajet, itinéraire
语音	yǔyīn	prononciation, sons du langage, phonétique
导航	dǎoháng	navigation, pilotage, naviguer
城镇	chéngzhèn	villes et bourgs, cités, villes
公交	gōngjiāo	transports en commun, transports publics
实时	shíshí	à tout moment, souvent, fréquemment, continuellement
路况	lùkuàng	conditions de circulation, état des routes
事故	shìgù	affaire, évènement, accident, cause, raison

报告	<i>bàogào</i>	annoncer, rapporter, relater, rapport, exposé, annonce, compte-rendu
自动	<i>zìdòng</i>	automatique, spontané, volontairement
重	<i>zhòng</i>	poids, lourd, important, grave, faire grand cas de
选	<i>xuǎn</i>	choisir, sélectionner, choix, élire, élection
功能	<i>gōngnéng</i>	fonction, technique, efficacité, rendement, fonctionnement, faculté
找到	<i>zhǎodào</i>	arriver à trouver
超过	<i>chāoguò</i>	dépasser, excéder, surpasser
一亿	<i>yíyì</i>	cent millions
地点	<i>dìdiǎn</i>	place, lieu, site, endroit, emplacement
详细	<i>xiángxì</i>	détaillé, précis, minutieusement
餐厅	<i>cāntīng</i>	salle à manger, cantine, réfectoire, restaurant
博物馆	<i>bówùguǎn</i>	musée
街景	<i>jiējǐng</i>	paysage de rue (<i>streetscape</i>)
图像	<i>túxiàng</i>	image, dessin, portrait
部分	<i>bùfen</i>	part, partie, portion, section, partie d'un livre
特定	<i>tèdìng</i>	conçu spécialement, spécial, spécifique, particulier
使用	<i>shǐyòng</i>	se servir de, employer, utiliser, usage, emploi, dépenser, dépense
常用	<i>chángyòng</i>	d'usage courant, d'un emploi usuel, général, commun
提示	<i>tíshì</i>	faire remarquer, signaler, indiquer, montrer, présenter, présentation
了解	<i>liǎojiě</i>	comprendre, se rendre compte, réaliser
更多	<i>gèngduō</i>	davantage, encore plus
商店	<i>shāngdiàn</i>	boutique, magasin
打开	<i>dǎkāi</i>	ouvrir (<i>avec effort</i>), forcer, déplier, allumer
地球变暖	<i>dìqiú biànnuǎn</i>	réchauffement climatique
返回地球	<i>Fǎnhuí dìqiú</i>	Retourner sur terre